

B 面

105 mm

> Product Guide Hardware Requirements For USB input device: PC with built-in USB For 3.5mm audio product: Device with 3.5mm audio jack Hardware Installation 1. For wireless models, please insert batteries properly and make sure the power switch is on. 2. Connect the device or receiver to your computer. 3. Wait till the system automatically detect the device. 4. The device is now ready to work. Warning: A wrong battery placement may cause batteries overheat Health Warning Keyboard and Mouse Long period of repetitive motion using an improperly set-up workplace, or incorrect body posture may be associated with physical discomfort and injury to nerves, tendons, and muscles. Headset Device Extended exposure to high volumes when using a headset may result in temporary or permanent hearing loss. Laser Products Please do not directly look into the laser beam. Do not shine a laser pointer at anyone or a mirror-like surface (a reflected beam can act like a direct beam or eye). Maintenance ■ Should you have trouble operating the device properly, please contact GIGABYTE customer service center on www.gigabyte.com for support. Do not attempt to service or fix the device yourself at any time. ■ Do not take the device apart (doing so will also void your warranty). ■ Keep the product away from liquid, humidity or moisture. Operate your device only within the specified temperature range of 0°C (32°F) to 40°C (104°F). Should you operate it at a temperature that is beyond this range, unplug and switch off the device in order to let the temperature stabilize within the optimal temperature range. Battery Life Reminders ■ Keep all batteries (used or new) out of the reach of children. ■ Remove the batteries if they are worn out or before storing your device for an extended period of time. ■ Do not heat, open, puncture, mutilate, or dispose of batteries in fire. ■ Do not mix new and old batteries or batteries of different types (e.g., carbon-zinc, alkaline, etc.) ■ Always remove old, weak, or worn-out batteries promptly and recycle or dispose them in accordance with Local and National Disposal Regulations. Rechargeable battery notice: ■ Risk of explosion if charging with the non-rechargeable batteries. ■ In order to avoid the electric shock generated by energy hazard, the input power of this product should be SELV. Warranty Gigabyte provides limited product warranty. For the latest and current terms of the Limited Product Warranty, please visit http://www.gigabyte.com/support-downloads/customer-service.aspx.	> Produktanleitung Hardwareanforderungen Bei USB-Eingabegerät: PC mit integriertem USB Bei 3,5-mm-Audioprodukt: Gerät mit 3,5-mm-Audiosteckanschlus Hardwareinstallation 1. Bitte legen Sie bei kabellosen Modellen die Batterien ein und achten Sie darauf, dass das Gerät über den Ein-/Aussschalter eingeschaltet ist. 2. Verbinden Sie Gerät oder Empfänger mit Ihrem Computer. 3. Warten Sie, bis das System das Gerät automatisch erkennt. 4. Das Gerät ist nun einsatzbereit. Warnung: Wenn die Batterien falsch eingesetzt werden, können sie sich überhitzen Gesundheitswarnung Tastatur und Maus Unterschiedigen zugehörige können ständig wiederholte Bewegungen über längere Zeit, ein ungeeigneter Arbeitsplatz und falsche Körperhaltung zu Unwohlsein und Verletzungen von Nerven, Sehnen und Muskeln führen. Headset Eine längere Aussetzung hoher Lautstärken bei Verwendung eines Headsets kann zu vorübergehendem oder dauerhaften Hörverlust führen. Laserprodukte Bitte blicken Sie nicht direkt in den Laserstrahl! Richten Sie einen Laserpointer nicht auf Personen oder reflektierende Oberflächen (ein reflektierter Strahl hat die gleichen Auswirkungen auf das Auge wie ein direkter Strahl). Wartung ■ Falls ein Problem mit dem Gerät auftreten sollten, hilft Ihnen der GIGABYTE-Kundendienst unter www.gigabyte.com schnell weiter. Unternehmen Sie niemals eigenmächtige Reparaturversuche. ■ Nehmen Sie das Produkt von Nässe und Feuchtigkeit fern. Benutzen Sie das Gerät nur innerhalb des zulässigen Temperaturbereiches von 0 - 40 °C. Bei Temperaturen außerhalb dieses Bereiches sollten Sie das Gerät trennen und abschalten, bis wieder normale Temperaturen herrschen. Batteriehinweise ■ Halten Sie Batterien von Kindern fern. ■ Nehmen Sie Batterien heraus, wenn diese komplett entleert sind oder Sie das Gerät längere Zeit nicht benutzen. ■ Enthalten, öffnen, durchstechen und beschädigen Sie Batterien nicht, verwerfen Sie sie nicht ins Feuer. ■ Kombinieren Sie nicht alte und neue Batterien oder verschiedener Typen (z.B. Zink-Kohle, Alkali usw.). ■ Nehmen Sie alte, verbrauchte oder verschleiessene Batterien immer sofort aus dem Gerät und entsorgen Sie sie entsprechend den örtlichen und nationalen Bestimmungen. Akkuhinweise: ■ Beim Aufladen nicht wiederaufladbare Batterien besteht Explosionsgefahr. ■ Zur Vermeidung von Stromschlagsgefahr sollte dieses Produkt mit SELV betrieben werden. Garantie Gigabyte bietet eine eingeschränkte Produktgarantie. Die aktuellen Bedingungen der eingeschränkten Produktgarantie finden Sie unter http://www.gigabyte.com/support-downloads/customer-service.aspx.	> Guide produit Configuration matérielle requise Pour un dispositif d'entrée USB : PC avec USB intégré Pour un produit audio de 3,5 mm : Appareil avec prise audio 3,5 mm Installation matérielle 1. Pour les modèles sans fil, veuillez insérer les piles correctement et vous assurer que l'interrupteur d'alimentation est en position marche. 2. Connectez l'appareil ou le récepteur à votre ordinateur. 3. Attendez que le système détecte automatiquement l'appareil. 4. L'appareil est prêt à l'emploi. Attention: Un positionnement incorrect des piles peut causer une surchauffe des piles Avertissement concernant la santé Clavier et souris Une longue période de mouvements répétitifs en utilisant un espace de travail mal configuré, ou une mauvaise posture corporelle peuvent être associées à une maladie physique et à des lésions des nerfs, des tendons ou des muscles. Casque Une exposition prolongée à des volumes élevés en utilisant un casque peut entraîner une perte auditive temporaire ou définitive. Produits laser Veuillez ne pas regarder directement le rayon laser. Ne dirigez pas un pointeur laser sur une personne ou une surface de type miroir (un rayon réfléchi peut agir comme un rayon direct sur les yeux). Laserproduits Ne regardez pas directement le rayon laser. Ne dirigez pas un pointeur laser sur une personne ou une surface de type miroir (un rayon réfléchi peut agir comme un rayon direct sur les yeux). Entretien ■ Si vous avez des problèmes pour utiliser correctement l'appareil, veuillez contacter le centre de service à la clientèle de GIGABYTE sur www.gigabyte.com. À aucun moment, n'essayez de réparer ou d'entretenir le périphérique par vous-même. ■ Maintenez le produit à l'écart des liquides et de l'humidité. Utilisez votre appareil uniquement dans la plage de température spécifiée de 0°C (32°F) à 40°C (104°F). Si vous l'utilisez dans une température qui est au-delà de cette plage, débranchez et éteignez le périphérique afin de laisser la température se stabiliser dans la plage de température optimale. Rapports concernant l'utilisation des piles ■ Maintenez les piles hors de portée des enfants. ■ Ne mélangez jamais de piles neuves et usées ou de piles de types différents (par exemple, carbone-zinc, alcalines, etc.). ■ Ne chargez pas, n'ouvrez pas, ne percez pas, n'abîmez pas et ne jetez pas les piles au feu. ■ Ne mélangez pas des piles neuves et usées ou de piles de différents types (tels que carbone-zinc, alcalines, etc.). ■ Retirez toujours rapidement les piles usées, faibles ou usées et recyclez-les ou mettez-les au rebut conformément aux réglementations locales et nationales sur l'élimination des déchets. Avise concernant les piles rechargeables : (1) Risque d'explosion en cas de chargement avec des piles non rechargeables. (2) Afin d'éviter une décharge électrique générée par le danger énergétique, l'alimentation d'entrée de ce produit doit être de type 1BTS. Garantie Gigabyte propose une garantie produit limitée. Pour connaître les dernières conditions applicables de la garantie produit limitée, veuillez vous rendre sur le site http://www.gigabyte.com/support-downloads/customer-service.aspx.	> Guía del producto Requisitos de hardware Para dispositivo de entrada USB: PC con USB integrado Para producto de audio de 3,5 mm: Dispositivo con conector de audio de 3,5 mm Instalación de hardware 1. Para modelos inalámbricos, inserte las pilas correctamente y asegúrese de que la alimentación está activada. 2. Conecte el dispositivo o el receptor al equipo. 3. Espere hasta que el sistema detecte automáticamente el dispositivo. 4. El dispositivo estará ahora preparado para funcionar. Advertencia: Si las pilas se colocan de forma incorrecta, se pueden sobrecalentar. Advertencia relacionada con la salud Teclado y ratón Si realiza movimientos repetitivos durante períodos de tiempo prolongados en un entorno de trabajo poco ergonómico o en una postura incorrecta, podrían producirse molestias físicas, así como lesiones en los nervios, los tendones y los músculos. Escuchador La exposición prolongada a volúmenes altos cuando utilice auriculares puede provocar la pérdida temporal o permanente de la audición. Productos láser No mire directamente al haz láser. No mire directamente al haz láser. No dirija un puntero láser a ninguna persona o a una superficie como un espejo (un haz reflejado puede comportarse como un haz directo sobre los ojos). Mantenimiento ■ Si tiene dificultades en utilizar correctamente el dispositivo, contacte o centro de apoyo al cliente GIGABYTE en www.gigabyte.com para obtener asistencia. Nunca tente proceder a intervenciones de mantenimiento o reparación por su propio. ■ No desmonte o dispositivo (se o faze lá enviar a garantía). ■ Mantenga o produto afastado de líquidos, humidade ou condensação. Utilize o seu dispositivo dentro dos limites de temperatura especificados de 0°C (32°F) a 40°C (104°F). Se a temperatura de funcionamento do dispositivo exceder esses limites, desligue-o para permitir que a temperatura estabilize dentro dos limites de temperatura ideal. Avviso relacionado con el uso de las pilas ■ Mantenga las pilas fuera del alcance de los niños. ■ No mezcle pilas nuevas y usadas o pilas de tipos diferentes (por ejemplo, carbono-zinc, alcalinas, etc.). ■ No cargue, abra, perforo, muide nem elimine as pilas em fogo. ■ Não misture pilhas novas e usadas ou pilhas de tipos diferentes (por exemplo, pilhas de carbono-zinc, alcalinas, etc.). ■ Não coloque as pilhas em fogo, não perfure, não abra e não jete as pilhas no lixo. ■ Não misture pilhas novas e usadas ou pilhas de tipos diferentes (por exemplo, pilhas de carbono-zinc, alcalinas, etc.). ■ Remova imediatamente as pilhas usadas, fracas ou gastas e recicle ou elimine-as de acordo com as normas de eliminação locais e nacionais. Aviso relacionado con las pilas recargables : ■ Hay riesgo de explosión si se cargan baterías no recargables. ■ Para evitar descargas eléctricas generadas por riesgos de energía, la potencia de entrada de este producto debe ser SELV. Garantía Gigabyte ofrece una garantía limitada para o produto. Para consultar os termos atuais da Garantia Limitada do Produto, visite http://www.gigabyte.com/support-downloads/customer-service.aspx.	> Guia do produto Requisitos de hardware Pro dispositivo de entrada USB: PC com USB incorporado Pro 3,5mm zvukový produkt: Zařízení s 3,5mm zvukovým konektorem Instalação de hardware 1. Para modelos sem fio, insira as pilhas corretamente e certifique-se de que o interruptor de energia está ligado. 2. Ligue o dispositivo ou o receptor ao seu computador. 3. Espere até que o sistema detecte automaticamente o dispositivo. 4. O dispositivo estará agora pronto a funcionar. Atenção: Uma substituição incorreta poderá provocar o sobreaquecimento das pilhas Atenção relacionada com a saúde Teclado e rato Longos períodos de movimentos repetitivos num local de trabalho incorretamente configurado, ou uma postura corporal incorreta podem estar associados a desconforto físico e lesões dos nervos, tendões e músculos. Escutachá e microfone A exposição prolongada a volumes elevados durante a utilização de auscultadores poderá originar perda de audição temporária ou permanente. Produtos laser Nunca olhe diretamente para o feixe de laser. Não aponte um puntero laser para qualquer pessoa ou para uma superfície espelhada (um feixe refletido pode agir como um feixe apontado diretamente para o olho). Mantenção ■ Caso tenha dificuldade em utilizar corretamente o dispositivo, contate o centro de apoio ao cliente GIGABYTE na web www.gigabyte.com para obter assistência. Nunca tente proceder a intervenções de manutenção ou reparação por si próprio. ■ Não desmonte o dispositivo (se o faze lá enviar a garantia). ■ Mantenha o produto afastado de líquidos, humidade ou condensação. Utilize o seu dispositivo dentro dos limites de temperatura especificados de 0°C (32°F) a 40°C (104°F). Se a temperatura de funcionamento do dispositivo exceder esses limites, desligue-o para permitir que a temperatura estabilize dentro dos limites de temperatura ideal. Avviso sobre a utilização de pilhas ■ Mantenha as pilhas fora do alcance das crianças. ■ Não misture pilhas novas e usadas ou pilhas de tipos diferentes (por exemplo, pilhas de carbono-zinc, alcalinas, etc.). ■ Não carregue, abra, perfure, muide nem elimine as pilhas em fogo. ■ Não misture pilhas novas e usadas ou pilhas de tipos diferentes (por exemplo, pilhas de carbono-zinc, alcalinas, etc.). ■ Não coloque as pilhas em fogo, não perfure, não abra e não jete as pilhas no lixo. ■ Não misture pilhas novas e usadas ou pilhas de tipos diferentes (por exemplo, pilhas de carbono-zinc, alcalinas, etc.). ■ Remova imediatamente as pilhas usadas, fracas ou gastas e recicle ou elimine-as de acordo com as normas de eliminação locais e nacionais. Avviso sobre pilhas recarregáveis: ■ Existe risco de explosão caso seja efetuado o carregamento de pilhas não recarregáveis. ■ Para evitar descargas elétricas geradas por acidentes com energia elétrica, a tensão e entrada do produto deve ser SELV. Garantia A Gigabyte oferece uma garantia limitada para o produto. Para consultar os termos atuais da Garantia Limitada do Produto, visite http://www.gigabyte.com/support-downloads/customer-service.aspx.	> Požadavky na hardware Požadavky na hardware Pro USB vstupní zařízení: PC se zabudovaným portem USB Pro 3,5mm zvukový produkt: Zařízení s 3,5mm zvukovým konektorem Instalace hardware 1. U bezdrátových modelů prosím vložit správně baterie a zkontrolovat, zda je zapnutý vypínač napájení. 2. Připojte zařízení nebo přijímač k počítaři. 3. Počkejte, než systém automaticky rozpozná zařízení. 4. Zařízení je nyní připraveno k používání. Varování: Nesprávné vložení bateri může vést k jejich přehřátí Zdravotní varování Claviatura i miška Dlouhodobé opakované pohyby při nesprávně upraveném pracovišti nebo nevhodné držení těla mohou souviset s fyzickým nepohodím a větš k poranění nervů, šlach a svalů. Sluchátka i mikrofon Nadměrné vystavení vysoké hlasitosti při používání sluchátek s mikrofonom může způsobit dočasou nebo trvalou ztrátu sluchu. Laserové produkty Nedívejte se přímo přímo do laserového paprsku. Nemířte laserovým ukazováčkem na nikoho ani na zrcadlovou plochu (odražený paprsek může mít na oči stejný účinek, jako přímo). Údržba ■ Pokud zařízení nefunguje správně, kontaktujte středisko zákaznických služeb GIGABYTE na webu www.gigabyte.com a požádejte o podporu. Nepokoušejte se zařízení opravovat vlastními silami. ■ Zařízení nerozebírejte v případě nouze (dokud neprojdete školením z odborníků zástupců). Zásady používání baterií ■ U bezdrátových baterií mimo došit dětí. ■ Pokud jsou baterie vybité nebo pokud nebudete zařízení dosti dlouho používat, vyměňte baterie. ■ Baterie nikdy nřezávejte, nedrtejte, nedrtejte, nedrtejte ani nevhazte do ohně. ■ Ne kombinujte nové a staré baterie ani baterie různých typů (například uhlíko-zinkové, alkalické, atd.). ■ Ne nabitě nebo oteplěnými bateriemi vždy rychle vyměňte a nehoďte nebo zahoďte v soulosti s místními a státními předpisy pro likvidaci odpadu. Upozornění k nabitelným bateriím: ■ V případě nabíjení nenažehličených baterií hrozí nebezpečí výbuchu. ■ Aby bylo zabráněno úrazu elektrickým proudem, musí být vstupní napájení tohoto produktu SELV. Závazky Společnost Gigabyte poskytuje omezenou záruku na produkt. Nejaktuálnější znění podmínek omezené záruky na produkt najdete na webu http://www.gigabyte.com/support-downloads/customer-service.aspx.	> Instrukcja produktu Wymagania dotyczące urządzenia Dla urządzeń z wbudowanym portem USB Dla produktów ze złączem audio 3,5mm: Urządzenie z gniazdem audio 3,5mm Instalacja urządzenia 1. Dla modeli bezprzewodowych, włóż prawidłowo baterie i upewnij się, że urządzenie jest włączone. 2. Podłącz urządzenie lub odbiornik do komputera. 3. Zaczekaj, aż system automatycznie znajdzie urządzenie. 4. Urządzenie jest teraz gotowe do pracy. Ostrzeżenie: Nieprawidłowe włożenie baterii może spowodować ich przegrzanie. Ostrzeżenie dotyczące zdrowia Klawiatura i mysz Długotrwałe powtarzanie ruchów rąk przy złej organizacji miejsca pracy lub przy zachowaniu niewłaściwej postawy ciała może powodować długotrwałe uszkodze oraz urazy nerwów, ścięgien i mięśni. Sluchawki Wydłużona ekspozycja na wysoki poziom głośności dźwięku podczas używania słuchawek, może spowodować tymczasową lub trwałą utratę słuchu. Produkty laserowe Nie wolno bezpośrednio patrzeć na promień lasera. Nie należy kierować promieniem lasera w kogokolwiek lub na powierzchnię odbijającą światło (odbity promień może działać na oczy tak jak bezpośredni). Komercja ■ W przypadku problemów z prawidłowym działaniem urządzenia w celu uzyskania pomocy należy się skontaktować z obsługą klienta GIGABYTE, pod adresem www.gigabyte.com. Nigdy nie należy próbować naprawiać urządzenia samemu. ■ Nie należy rozkręcać urządzenia na własną rękę (może to spowodować utratę gwarancji). ■ Produkt należy chronić przed pyłem, wilgotnościami i wilgocią. Urządzenie można używać tylko w określonym zakresie temperatury, od 0°C (32°F) do 40°C (104°F). Jeśli urządzenie było używane w temperaturze wykraczającej poza ten zakres, należy je odłączyć i wyłączyć, aby ustabilizować temperaturę w optymalnym zakresie. Uwaga dotyczące używania baterii ■ Baterie należy trzymać poza zasięgiem dzieci. ■ Baterie należy wyjąć po ich zużyciu lub gdy urządzenie nie będzie używane przez dłuższy czas. ■ Baterii nie wolno ożręzać, ciąć, perfurować, wkładać lub wrzucać do ognia. ■ Nie należy mieszać nowych i zużytych baterii, a także baterii różnych typów (np. węglowo-zinkowych, alkalicznych, itp.). ■ Nie należy nakładać lub zużytych baterii zwaną jak najdłużej wyjąć i przekazać do recyklingu lub utwardzić je zgodnie z obowiązującymi przepisami rozprawy dotyczącymi ich usuwania. Uwaga dotycząca baterii ładowanych: ■ Ładowanie baterii niedozwolonych może spowodować ich eksplozję. ■ Aby uniknąć porażenia prądem elektrycznym, wgrzewanym w wyniku zagrożenia związanego z ładowaniem, zasilanie wejściowe tego produktu powinno być typu SELV. Gwarancja Firma Gigabyte udziela na produkt ograniczoną gwarancję. Najnowsze i aktualne warunki ograniczonej gwarancji na produkt, można uzyskać pod adresem http://www.gigabyte.com/support-downloads/customer-service.aspx.	> Руководство по эксплуатации Требования к оборудованию Для USB-устройств ввода: ПК со встроенным портом USB Для устройств ввода с 3,5-миллиметровым устройством: с 3,5-мм аудиоконнектором Установка устройства 1. В случае использования беспроводного устройства должным образом установить в него батареи и включить питание. 2. Подключите устройство или приемник к компьютеру. 3. Дождитесь, until система автоматически найдет устройство. 4. После этого устройство будет готово к работе. Предупреждение: Неправильное вставление батарей может привести к их перегреву. Предупреждение об охране здоровья Клавиатура и мышь Систематические движения в течение длительного времени на неподходящем рабочем месте или неправильном положении тела могут привести к физическому дискомфорту, нервозности, травмам суставов и мышц. Наушники Длительная экспозиция на высокий уровень громкости звука при использовании гарнитуры может привести к временному или постоянному повреждению органов слуха. Лазерные устройства Не смотрите непосредственно на лазерный луч. Не направляйте лазерный луч на людей, а также на зеркальные поверхности (отраженный луч может нанести вред на глаза таким же, как прямой). Обслуживание ■ В случае наличия неполадок в работе устройства обращайтесь в службу поддержки клиентов компании GIGABYTE на веб-сайте www.gigabyte.com. Категорически запрещается самостоятельно осуществлять обслуживание или ремонт данного изделия. ■ Запрещается разбирать устройство (это повлечет аннулирование гарантии). ■ Не допускать попадания на данное устройство жидкостей, а также воздействия на него повышенной влажности и пыли. Устройство должно эксплуатироваться только при температуре от 0 до 40 °C (от 32 до 104 °F). В случае выхода температуры за указанные пределы отсоедините и выключите данное устройство до тех пор, пока температура не вернется в указанный диапазон. Технические инструкции ■ При включении неполадок в работе устройства обращайтесь в службу поддержки клиентов компании GIGABYTE на веб-сайте www.gigabyte.com для получения поддержки. ■ Не пытайтесь разобрать устройство самостоятельно. ■ Не разбирайте устройство (это может повлечь аннулирование гарантии). ■ Не допускайте попадания на данное устройство жидкостей, а также воздействия на него повышенной влажности и пыли. Устройство должно эксплуатироваться только при температуре от 0 до 40 °C (от 32 до 104 °F). В случае выхода температуры за указанные пределы отсоедините и выключите данное устройство до тех пор, пока температура не вернется в указанный диапазон. Примечание об использовании батарей ■ Храните батареи в недоступном для детей месте. ■ Батареи никогда не разрезайте, не прокалывайте, не нагревайте, не поджигайте и не выкидывайте в огонь. ■ Запрещается нагревать, вскрывать, пробовать, разбирать и использовать батареи независимо от их типа. ■ Не допускать смешивания новых и старых батарей, а также батарей разных типов. ■ Старые, вышедшие из строя или поврежденные батареи всегда быстро вынимайте и утилизируйте в соответствии с местными и государственными нормами. ■ Всегда утилизируйте отслужившие свой срок, поврежденные и неисправные батареи и сдавайте их на переработку или утилизируйте должным образом в соответствии с местными и государственными нормами обращения с отходами. Примечание об аккумуляторных батареях ■ Запрещается аккумуляторы с обычными батареями создавать опасность взрыва! ■ Во избежание повреждения электрическим током напряжение питания данного устройства должно соответствовать уровню SELV. Гарантия Компания Gigabyte предоставляет на свое производство ограниченную гарантию. С помощью актуальных сведений об ограниченной гарантии на продукцию можно ознакомиться на веб-сайте http://www.gigabyte.com/support-downloads/customer-service.aspx.	> Посібник із використання продукту Системні вимоги Для кабелі USB-вхідного: ПК з вбудованим USB-портом Для аудіопродукту з роз'ємом 3,5 мм: Пристрій з аудіопортом 3,5 мм Встановлення обладнання 1. Для бездротових моделей слід правильно вставити батареї та переконатися в тому, що живлення включено. 2. Підключіть пристрій або приймач до комп'ютера. 3. Зачекайте, доки система автоматично знайде пристрій. 4. Готовий пристрій готовий до використання. Попередження: Неправильне встановлення батарей може призвести до їх перегрівання. Попередження про шкоду здоров'ю Клавіатура та миша Тривале повторне рухи на невигідному обладнанні робочого місця або неправильна постава тіла можуть бути пов'язані з фізичним дискомфортом та травмами нервів, зв'язок і м'язів. Гарнітура Тривале використання гарнітури на високому рівні гучності може призвести до тимчасової або постійної втрати слуху. Лазерні пристрої Не дивіться безпосередньо на лазерний промінь. Не направляйте лазерний пристрій на людей або відображаючі поверхні (відражений промінь може мати на очі таку ж дію, як і прямий промінь). Обслуговування ■ В разі виникнення неполадок в роботі пристрою зверніться в службу підтримки клієнтів компанії GIGABYTE на веб-сайті www.gigabyte.com. Категорично забороняється самостійно здійснювати обслуговування або ремонт даного виробу. ■ Забороняється розбирати пристрій (це пошкодить гарантію на виріб). ■ Не допускайте потрапляння на дану пристрій рідин, а також впливу на нього підвищеної вологості та пилу. Пристрій повинен експлуатуватися тільки при температурі від 0 до 40 °C (від 32 до 104 °F). В разі виходу температури за межі вказаних параметрів від'єднайте та вимкніть пристрій до тих пір, поки температура не повернеться до вказаного діапазону. Технічні інструкції ■ При включенні неполадок в роботі пристрою зверніться в службу підтримки клієнтів компанії GIGABYTE на веб-сайті www.gigabyte.com для отримання підтримки. ■ Не намагайтеся розібрати пристрій самостійно. ■ Не розбирайте пристрій (це може також призвести до втрати гарантії). ■ Не допускайте потрапляння на дану пристрій рідин, а також впливу на нього підвищеної вологості та пилу. Пристрій повинен експлуатуватися тільки при температурі від 0 до 40 °C (від 32 до 104 °F). В разі виходу температури за межі вказаних параметрів від'єднайте та вимкніть пристрій до тих пір, поки температура не повернеться до вказаного діапазону. Нагадування щодо використання батарей ■ Зберігайте батареї в недоступному для дітей місці. ■ Батареї ніколи не розрізайте, не прокалюйте, не нагрівайте, не підпалюйте і не викидайте в вогонь. ■ Забороняється нагрівати, вскривати, пробувати, розбирати та використовувати батареї незалежно від їх типу. ■ Не допускати змішування нових і старих батарей, а також батарей різних типів (наприклад, вугільно-цинкові, алкалічні, тощо). ■ Старі, вийшли з ладу або пошкоджені батареї завжди швидко виймайте та передавайте на рециклінг або утилізацію відповідно до місцевих та державних нормативів щодо поводження з відходами. Увага щодо використання зарядних батарей ■ Зарядка акумуляторів з типовими батареями створює небезпеку вибуху! ■ Для запобігання ураженню електричним струмом через фізичне небезпечний фактор, входна напруга цього пристрою повинна бути безпечною рівню SELV. Гарантія Компанія Gigabyte надає обмежену гарантію на пристрій. Оновлені та поточні умови обмеженої гарантії на пристрій, діти на веб-сайті http://www.gigabyte.com/support-downloads/customer-service.aspx.	> Terméktájékoztató Hardverkövetelmények USB bemenet eszközök: beépített USB-nel rendelkező számítógép 3,5 mm-es audio csatlakozóval rendelkező eszköz: 3,5 mm-es audio csatlakozóval rendelkező eszköz Hardvertelepítés 1. Vezeték nélküli típusok esetében be kell helyezni a megfelelő irányban az elemeket, majd győződniük kell arról, hogy a kapcsolók be vannak kapcsolva. 2. Csatlakoztatva az eszközt vagy vevőt a számítógéphez. 3. Várni, amíg a rendszer automatikusan felismeri az eszközt. 4. Az eszköz most készen áll az használatra. Figyelem: egy elem fordított helyzetben történő behelyezése az elemek túlmelegedését okozhatja. Egészségügyi figyelmeztetés Billentyűzet és egér A hosszútávú ismétlődő mozgások nem megfelelő testtartással vagy nem megfelelő munkahelyi körülmények között károsíthatják az idegrendszert, továbbá az idegek, izmok és szövetek sérülését okozhatják. Headset eszköz A headset vagy hangszóró történő tartós használata idegkárosíthatja vagy maradandó halláskárosodást okozhat. Lézertermékek Ne nézzen közvetlenül a lézernyílásba. Ne irányítsa a lézernyílást személyekre vagy tükröző felületekre (a visszaverett lézernyílás közvetlenül sugárthat a szembe). Karbantartás ■ Amennyiben az eszköz nem működik megfelelően, kérjen segítséget a GIGABYTE ügyfélszolgálatától a www.gigabyte.com webhelyen keresztül. Soha ne próbálja meg önállóan elvégezni javítást az eszközön. ■ Ne szedje ki az eszközt (mert az a garancia érvényesülését jelzi). ■ Tartva távol a terméket folyadéktól, nedvességtől, páráktól. Kizárólag a megadott hőmérséklet tartományban (0°C és 40°C között) használja az eszközt. Amennyiben olyan körülmények között használja, ahol a hőmérséklet meghaladja az alsó és felső hőmérsékleti értéket, húzza ki az eszközt csatlakozásból, és kapcsolja ki az eszközt, amíg a hőmérséklet vissza nem tér az optimális hőmérséklet tartományba. Elemtárhelyi figyelmeztetések ■ Az elemeket távol tartsa gyermekektől. ■ Ne az elemek elhasználatát, vagy az eszközt hosszabb ideig nem használja, vagy ki az elemek a bűtől. ■ Ne hevítse, nyissa ki, lyukasztja ki, próbálja meg vagy dobja tűzbe az elhasznált elemeket. ■ Ne használjon különböző típusú új és régi elemeket egyidejűleg (pl. szén-zink, alkáli, stb. elemekkel). ■ A régi, gyengén vagy elhasznált elemeket megfelelően tárolja el, és azokat a helyi és országos előírásoknak megfelelően használja újra vagy szétbontja le. Ügyfélhívó akkumulátorra vonatkozó figyelmeztetés: ■ Az újra nem töltendő elemek feltöltése robbanásveszélyes. ■ Az áramlási vezetékek forrasztása által keltett elektromos áramlás ellenőrzése érdekében a termék belsejét hőkezeléssel SELV-hegyni. Jóváhagyás A Gigabyte korlátozott termékgaranciát nyújt. A korlátozott termékgarancia legfrissebb, legaktuálisabb feltételeitől tájékozódni a következők weboldalán: http://www.gigabyte.com/support-downloads/customer-service.aspx.
---	--	---	--	---	--	---	--	---	---

展開尺寸: 740x105mm

折合尺寸: 74 x 105mm

紙質: 100 P 模造紙

印刷: 單色 / 雙面印刷

後加工: N字折

